



IT GRUPPO COMANDI

EN USER INTERFACE

AR واجهة المستخدم

FR GROUPE DE COMMANDES

DE STEUEREINHEIT

DA KONTROLPANEL

ES GRUPO DE MANDOS

PL GRUPA STEROWANIA

PT GRUPO DE COMANDOS

NL GROEP MET COMMANDO'S

NO KONTROLLENHET

RU ПОЛЬЗОВАТЕЛЬСКИЙ ИНТЕРФЕЙС

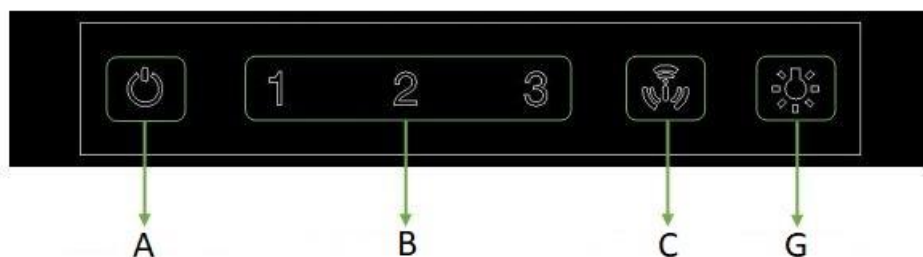
SV ANVÄNDARGRÄNSSNITT

FI KÄYTTÖLIITTYMÄ

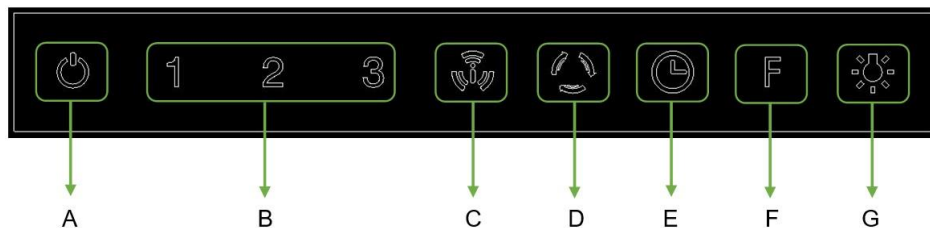
## GRUPE DES COMMANDES

Pour une utilisation optimale et efficace du produit, on conseille de démarrer la hotte quelques minutes avant de commencer à cuisiner et de prolonger le fonctionnement pendant au moins 15 minutes après la fin de la cuisson ou du moins jusqu'à la disparition complète des vapeurs et des odeurs. Sur la partie avant de la hotte, les types de commandes suivants sont présents :

### Panneau de commande 6 touches



### Panneau de commande 9 touches



## Panneau de commande 6 touches

---

- A) Minuterie d'arrêt
- B) Sélection de la vitesse
- C) Fonction Turbo
- G) Réglage de l'intensité des lumières  
Réglage du ton des lumières





### Technologie tactile

---


L'appareil a la particularité de détecter tout contact avec les zones des boutons sur le panneau avant en verre en utilisant la méthode de détection capacitive.

### Allumage

---

Lorsque l'appareil est allumé, il est en mode arrêt. Seul le bouton  est éclairé (à faible luminosité). Après avoir touché le bouton , l'appareil passe en mode veille et tous les boutons s'allument à faible luminosité. En mode Stand-by, l'utilisateur peut activer toute fonction autorisée par la logique de travail. Le bouton de la fonction active s'allume avec une forte luminosité.


## Fonctions des boutons

 Bouton d'arrêt total de la hotte. (Si le moteur et les lampes sont allumés).

**1** Bouton pour la 1<sup>ère</sup> vitesse. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 1.

**2** Bouton pour la 2<sup>ème</sup> vitesse. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 2.

**3** Bouton pour la 3<sup>ème</sup> vitesse. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 3.


 Bouton pour la vitesse Turbo. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 4. Le moteur passe de la 4<sup>ème</sup> à la 3<sup>ème</sup> vitesse après environ 7 minutes. Lorsque la fonction Turbo est active, pendant cette période, le bouton clignote et la fonction de minuterie n'est pas active.

 Bouton On/Off lampes. Éclairé quand la lampe est allumée.

**1** - **2** - **3** Si vous appuyez deux fois sur ces boutons, la minuterie est activée. La fonction de minuterie ne peut être activée que lorsque le moteur est en marche. Une fois activée, une minuterie de 10 minutes démarre, au terme de laquelle le moteur s'arrête et la lampe s'éteint. Pendant ce temps, le bouton clignote. La minuterie de fonctionnement peut être annulée en touchant le même bouton.



## Réglage de l'intensité des lumières

Une brève pression sur le bouton  permet d'allumer ou d'éteindre les lampes immédiatement et rapidement. Si vous appuyez sur ce bouton et le maintenez enfoncé pendant plus d'une seconde, le niveau de lumière augmentera progressivement jusqu'au niveau maximum, puis diminuera jusqu'au niveau minimum, et ce de manière répétée tant que le bouton sera maintenu enfoncé. Relâchez le bouton une fois que le niveau de lumière souhaité est atteint. Ce niveau de lumière sera enregistré dans une mémoire non volatile, de sorte que chaque fois que la lampe sera allumée en touchant une fois le bouton, ce niveau de lumière sera valide. Une double pression sur le bouton de la lampe lorsque celle-ci est éteinte permet d'obtenir une luminosité maximale. Le réglage d'usine est le niveau de lumière maximal.






## Réinitialisation de l'alarme des filtres

Après 100 heures de fonctionnement de la hotte, les boutons **1**, **2**, **3**, se mettent à clignoter pour vous rappeler de nettoyer les filtres. Pour réinitialiser l'avertissement, appuyez sur le bouton On/Off pendant 5 secondes, l'éclairage du bouton On/Off clignote une fois pour indiquer que le temps de filtrage a été réinitialisé.



## Fonction de l'échange d'air 24 h

La fonction de l'échange d'air 24 h permet de purifier l'air de la pièce. Pour lancer la fonction 24 heures, maintenez le bouton  enfoncé pendant 3 secondes. La hotte fonctionnera pendant une durée de 10 minutes toutes les heures (jusqu'à un maximum de 24 heures) à la vitesse minimale. Les boutons **1** et  s'allument et clignotent tant que la fonction est en cours. Une brève pression de n'importe quel bouton désactive la fonction (bouton  exclu).

## Panneau de commande 9 touches

---

- A) Minuterie d'arrêt
- B) Sélection de la vitesse
- C) Fonction Turbo
- D) Fonction de l'échange d'air 24 h
- E) Arrêt automatique
- F) Réinitialisation de l'alarme des filtres
- G) Réglage de l'intensité des lumières

Réglage du ton des lumières

Raccordement de la plaque de cuisson et de la hotte





### Technologie tactile

---








L'appareil a la particularité de détecter tout contact avec les zones des boutons sur le panneau avant en verre en utilisant la méthode de détection capacitive.

### Allumage

---

Lorsque l'appareil est allumé, il est en mode arrêt. Seul le bouton  est éclairé (à faible luminosité). Après avoir touché le bouton , l'appareil passe en mode veille et tous les boutons s'allument à faible luminosité. En mode Stand-by, l'utilisateur peut activer toute fonction autorisée par la logique de travail. Le bouton de la fonction active s'allume avec une forte luminosité.


## Fonctions des boutons

-  Bouton d'arrêt total de la hotte. (Si le moteur et les lampes sont allumés).
- 1** Bouton pour la 1<sup>ère</sup> vitesse. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 1.
- 2** Bouton pour la 2<sup>ème</sup> vitesse. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 2.
- 3** Bouton pour la 3<sup>ème</sup> vitesse. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 3.
-  Bouton pour la vitesse Turbo. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 4. Le moteur passe de la 4<sup>ème</sup> à la 3<sup>ème</sup> vitesse après environ 7 minutes. Lorsque la fonction Turbo est active, pendant cette période, le bouton clignote et la fonction de minuterie n'est pas active.
-  Bouton de l'échange d'air 24 h. S'allume lorsque le moteur tourne à la vitesse 1. Une brève pression  active le moteur à la première vitesse et permet l'extraction pendant 10 minutes toutes les heures pendant 24 heures. Appuyer à nouveau sur la touche pour la désactiver.
-  Bouton d'arrêt automatique. Le bouton est éclairé tandis que le ventilateur fonctionne à la vitesse sélectionnée (1-2-3). Une brève pression  active le délai d'arrêt automatique de 15'. Adapté pour retirer les odeurs résiduelles. Peut être activé à partir des vitesses 1, 2 ou 3 d'aspiration. Peut être désactivé en appuyant sur la touche ou en éteignant le moteur.
- F** Bouton de réinitialisation de l'alarme des filtres. L'alarme s'active après 100 heures de fonctionnement effectif de la hotte. Lorsque l'alarme filtre est en cours, on la réinitialise en appuyant sur la touche **F** pendant environ 3 secondes. Si l'alarme filtre n'est pas présente, la pression du bouton **F** n'a aucune fonction (une partie de la fonction Réglage de la couleur des lumières ci-dessous). Avant la réinitialisation du signal, il est nécessaire de remplacer les filtres à charbons actifs et de laver également les filtres à graisse métalliques.
-  Bouton On/Off lampes. Éclairé quand la lampe est allumée.
- 1** - **2** - **3** Si vous appuyez deux fois sur ces boutons, la minuterie est activée. La fonction de minuterie ne peut être activée que lorsque le moteur est en marche. Une fois activée, une minuterie de 10 minutes démarre, au terme de laquelle le moteur s'arrête et la lampe s'éteint. Pendant ce temps, le bouton clignote. La minuterie de fonctionnement peut être annulée en touchant le même bouton.



## Réglage de l'intensité des lumières


---

Une brève pression sur le bouton  permet d'allumer ou d'éteindre les lampes immédiatement et rapidement. Si vous appuyez sur ce bouton et le maintenez enfoncé pendant plus d'une seconde, le niveau de lumière augmentera progressivement jusqu'au niveau maximum, puis diminuera jusqu'au niveau minimum, et ce de manière répétée tant que le bouton sera maintenu enfoncé. Relâchez le bouton une fois que le niveau de lumière souhaité est atteint. Ce niveau de lumière sera enregistré dans une mémoire non volatile, de sorte que chaque fois que la lampe sera allumée en touchant une fois le bouton, ce niveau de lumière sera valide. Une double pression sur le bouton de la lampe lorsque celle-ci est éteinte permet d'obtenir une luminosité maximale. Le réglage d'usine est le niveau de lumière maximal.



## Réglage du ton des lumières




---

Appuyez encore sur **F**, appuyez et maintenez le bouton  enfoncé pendant plus d'1 seconde pour activer la fonction de réglage de la couleur des lumières. La température de la lumière passe progressivement du froid au chaud et revient à plusieurs reprises. Quand vous obtenez la température de la lumière souhaitée, relâchez le bouton. Cette température de la lumière sera enregistrée dans une mémoire non volatile, de sorte que chaque fois que la lampe sera allumée en touchant une fois le bouton, cette température de la lumière sera valide.



## Fonction GHOST

---

Quand ce produit est éteint, seul le bouton  est éclairé (avec une intensité basse). Si vous appuyez sur le bouton , la hotte sera en stand-by et tous les boutons s'éclaireront avec une intensité de 5 %. En stand-by, si une fonction est activée, le bouton relatif s'éclairera avec une intensité de 100 %. Pendant cette période, si vous appuyez sur le bouton , la hotte retournera en stand-by et tous les boutons s'éclaireront avec une intensité de 5 %.



### Réinitialisation de l'alarme des filtres




---

Après 100 heures de fonctionnement de la hotte, les boutons **1** , **2** , **3** , se mettent à clignoter pour vous rappeler de nettoyer les filtres. Pour réinitialiser l'avertissement, appuyez sur le bouton On/Off pendant 5 secondes, l'éclairage du bouton On/Off clignote une fois pour indiquer que le temps de filtrage a été réinitialisé.



### Fonction de l'échange d'air 24 h

---

La fonction de l'échange d'air 24 h permet de purifier l'air de la pièce. Pour lancer la fonction 24 heures, maintenez le bouton  enfoncé pendant 3 secondes. La hotte fonctionnera pendant une durée de 10 minutes toutes les heures (jusqu'à un maximum de 24 heures) à la vitesse minimale. Les boutons **1** et  s'allument et clignotent tant que la fonction est en cours. Une brève pression de n'importe quel bouton désactive la fonction (bouton  exclu).



## Raccordement de la plaque de cuisson et de la hotte

### Spécifications de fonctionnement automatique – Auto-Vent 2.0

Certains modèles sont dotés d'un système de communication sans fil utilisé pour le contrôle automatique de la part d'une plaque de cuisson à induction.

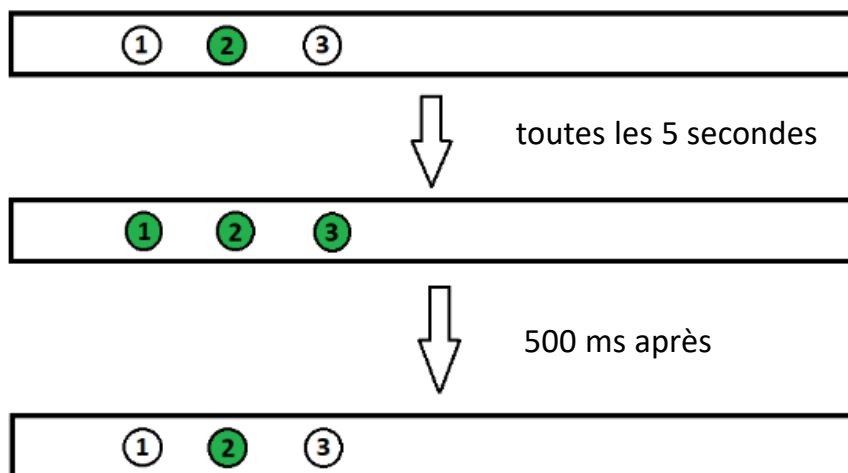
### Allumage automatique

Lors de l'allumage de la plaque, la hotte s'allume si elle est en mode STAND-BY (tous les boutons sont éclairés à faible luminosité).

### Fonction du mode automatique

La fonction du mode automatique est montrée sur l'interface utilisateur de la hotte de la manière suivante.

Nous supposons que le moteur fonctionne au niveau 2 et que le dispositif soit en mode automatique :



### Arrêt automatique

Lors de l'arrêt de la plaque, la hotte passe au mode STAND-BY (tous les boutons sont éclairés à faible luminosité).



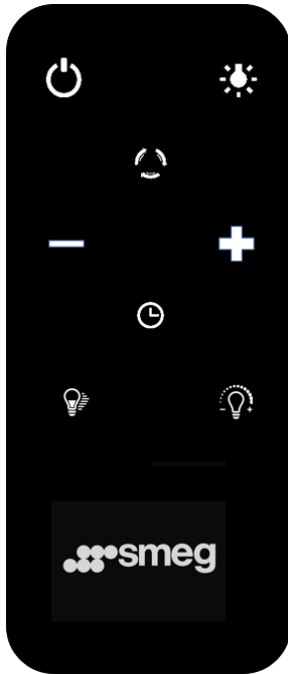
## Raccordement de la plaque de cuisson et de la hotte

---

### Fonction automatique/manuelle

Si la hotte fonctionne en mode automatique et le client modifie certains paramètres de la hotte par l'intermédiaire de l'interface utilisateur, la fonction automatique est désactivée et la hotte ne répondra plus à la commande Auto-Vent 2.0 présente sur la plaque de cuisson.

Pour réactiver la fonction automatique, il est nécessaire de mettre la hotte en mode OFF, puis en mode STAND-BY.



## COMMANDES SUR LA TÉLÉCOMMANDE



**BOUTON ON-OFF** : Appuyez sur ce bouton pour passer en mode Veille lorsque le dispositif est déjà en mode Arrêt. Ensuite, tous les boutons sont éclairés avec une faible luminosité. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour revenir au mode Arrêt, lorsque le dispositif est en mode Veille ou en mode Actif.



**BOUTON ON-OFF LAMPE** : Appuyez sur ce bouton pour allumer ou éteindre la lampe rapidement. En appuyant deux fois sur le bouton On-Off de la lampe alors que la lampe est éteinte, la lampe s'allumera avec une luminosité maximale.



**BOUTON 24H** : En appuyant sur ce bouton, le moteur s'active à la première vitesse et permet une extraction de 10 minutes toutes les heures pendant 24 heures. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction.



**BOUTON MOINS** : En appuyant sur ce bouton, la vitesse du ventilateur du dispositif ralentit jusqu'à ce qu'il atteigne la vitesse 1.



**BOUTON PLUS** : En appuyant sur ce bouton, la vitesse du ventilateur du dispositif accélère jusqu'à ce qu'il atteigne la vitesse 4 (Boost Speed).



**FONCTION TEMPORISATION** : En appuyant sur ce bouton, la temporisation d'arrêt automatique de 10 minutes s'active. Cette fonction ne peut être activée qu'à la vitesse 1, 2 ou 3. Vous pouvez désactiver cette fonction en appuyant à nouveau sur ce bouton alors que la fonction est déjà active.



**GRADATION DE L'INTENSITÉ LUMINEUSE DE LA LAMPE** :

Appuyez et maintenez ce bouton pour commencer à augmenter progressivement le niveau de luminosité jusqu'au maximum, puis à le diminuer jusqu'au niveau minimum de manière répétée, tant que le bouton est maintenu enfoncé. Lorsque le niveau de luminosité souhaité est obtenu, veuillez relâcher le bouton. Ensuite, ce niveau de luminosité sera enregistré dans une mémoire non volatile, de sorte qu'à chaque fois que la lampe sera allumée, ce niveau de luminosité sera valide. (Pour activer cette fonctionnalité, vous devez d'abord allumer la lampe)



**BLANC RÉGLABLE** : Appuyez et maintenez ce bouton pour activer la fonctionnalité Blanc réglable. La température de la lumière passe progressivement du froid au chaud et revient de manière répétée. Lorsque la température d'éclairage souhaité est obtenue, veuillez relâcher le bouton. Ensuite, cette température d'éclairage sera enregistrée dans une mémoire non volatile, de sorte qu'à chaque fois que la lampe sera allumée, cette température d'éclairage sera valide. (Pour activer cette fonctionnalité, vous devez d'abord allumer la lampe)

